Elementos de Identificación

common elements that appear in skins and how to use them.

Here is a summary of the most

A continuación, un resumen de los elementos y cómo usarlos.

más comunes que aparecen en las máscaras

Baggage check-in tag number

1. It is a **match** element and that is why you must always check that it has been entered correctly. 1. Es un elemento **match** y por eso siempre hay que controlar que se haya introducido 2. If it has more than six numbers, only the last 6 correctamente. are entered. On the other hand, if it has less than six numbers, leading zeros are entered until a 2. Si tiene más de seis números, solo se introducen los últimos 6. Si, por el contrario,

total of six numbers are completed.

- 3. If for some reason you do not know a number or it does not look right, this number can be replaced by an X. Up to three Xs are allowed in
- each TN. 4. Having no tag, you will never make one up; You leave it blank and it is explained in the **FF** (**Free**
- **Form Text)** field (see below). 5. Rarely, but in some cases, passengers come with tags without company identification. It is just a 10-digit number. If that is the case, there is
- numbers in the field. Then **WTR** takes care of converting it into the correct format. The 10-digit code includes the unique and identifying numbering of each company, which corresponds to the second, third, and fourth digit.

no reason to be alarmed; just enter all the

Passenger name / written on the baggage 1. It is a **match** element; therefore, you have to check that it has been written correctly. 2. It allows up to three names.

Passenger treatment

1. It is not a **match** element, only informative.

3. Enter the passenger's surnames / names,

separated by slashes (/). If the person has more

4. Next, ask the passenger whether he/she has a

name written on the suitcase. If the name that

than one last name, never write them together.

entered by separating it with a new slash.

he/she tells differs from his/hers, it is also

2. MR, MRS or MSS is entered, followed by the passenger's first name.

3. It is important to do it correctly, as

uncomfortable situations can be created by

making a mistake. Locally, the name John or

MRS / MSS but if we use the Chinese name LI, for

example, what is it? Female or male? It is up to

Mary is quite clear and it should be MR and

the person who creates the file to do it well to be able to offer a correct treatment later. Flights and dates of the suitcase route 1. It is a **match** element and it crosses the

information with the **FD** (**Flight** / **Date**) field.

that of the passenger are different, such as

2. It is only filled in if the route of the suitcase and

Create files

QOH- Quick on hand

rerouting.

behind. It is done with the TN and remains in the system for only 24 hours. If after that time the owner is not located, an OHD must be created. QOHs are created mainly when on the arrival of a flight luggage that passengers have not collected

is left. This may be because the passenger

continues to another destination and the suitcase

perhaps, arrives on a later flight. There is also the

case of passengers who have had problems in

OHD- On-hand baggage file

the passport control and are held there to clarify

documentation, or are inadmissible (inad / depu).

is not checked in there. Perhaps the passenger

finally did not fly but the suitcase did and he,

The QOH is a quick way to search a bag left

The transaction is used to record left-behind bags found at the base. They can be luggage left behind from a flight or luggage found without tags. To find the owner it is essential to enter all the available data; therefore, you have to examine the suitcase well. Many of them have names and addresses; others carry stickers and labels from a certain country, etc. Every OHD has an AHL somewhere and whether it is found or not depends on the information you enter. The

creation of an OHD should never be postponed.

The earlier the WTR information is available the

more likely it is to find the owner of the suitcase.

The BOM allows the creation of up to a maximum

of 5 OHDs with a single transaction. In it, the CT,

TN, BI and BW, in the same line, refer to the same

suitcase. In other words, one suitcase per line.

The AHL is created to open missing bag files. In

order to locate the suitcase, you must always add

as much information as possible to the file. Keep

The DPR transaction is used to create a record of

a broken suitcase, missing content, or both. A

suitcase. The passenger has it, only it has not

maximum of 10 suitcases for the same

passenger.

DPR does not search the WTR as it is not a lost

arrived in optimal conditions. Each DPR allows a

in mind that many people have to work with this

file. For example, the Central Baggage Office

(CAT), where the passenger will call for

Like the OHD, you can add fields that do not

come in the default mask.

AHL- Lost bag file

BOM - Creation of multiple OHDs

information on the location of the suitcase and process a possible compensation. If the fields are not filled in, work for these people will be more difficult as well as the work of the base

where the suitcase is located, etc.

DPR- Damage / pilfered report

Shipping messages In this section you are going to see how the different dispatch messages are created, how and when they are used. These messages are

called Forward (FWD). The FWDs are used when

someone wants to send a suitcase to another

base, be it one that has not been loaded at our

to be sent. There are four types of shipping

each of them. Not doing it right can create

base, to deliver to another site, or a surplus asked

messages: FWD, FAH, FOH, and FLZ. You have to

know how to differentiate them and when to use

confusion for others or even result in the suitcase

Rush tag must be filled in. These are special tags

and flights and not everyone knows on what days

The "normal" **FWD** is used to send a bag to its

final destination. It may be a suitcase that has

connection, or even loaded on a wrong flight to

not been loaded on its original flight, loss of

being lost again. When sending the suitcase, a

intended for the shipment of FWD luggage. On

this tag you have to write the flight number,

destination, who sends it, to whom it is sent, etc. It is also good to add the time and date of the flight on the label. The pier staff will appreciate it since they usually work with several companies

FWD- Forward

the base.

and at what times all flights depart.

FAH- Forward AHL Bag The **FAH** is used when there is an **AHL** open at the base but the passenger resides in another place, has continued his trip, and the bag must be sent to another airport to be delivered from there. The transaction to display the mask is made by indicating the reference number of the **AHL**. FOH- Forward OHD bag The **FOH** is used to send an unclaimed bag **(OHD)** to another base. In these cases, there is almost always a request from the other base, called **ROH** (it will be seen later), and the way to send it, so that it appears in the **OHD** and the **AHL** for which it is requested, is through **FOH**. This would also result in the **OHD** automatically closing on submission. It is assumed that the owner has already been located, therefore, you do not need to be searching anymore. FLZ- Forward to LZ

This transaction is used to send left-behind bags,

which meet the search term on the base, to the

company's warehouse, also known as **LZ**. There

secondary search for content. This information is

the suitcases are opened to continue with a

entered in the file and in this way possible

matches with **AHLs** can be searched for the

content. Unlike the **FOH**, the **FLZ** does not close

the file; the owner has not been found and the

AHL (create) **DAH** (view, **L** disappears)

OHD (create) **DOH** (view, **D** disappears)

DPR (create) **DDP** (view, **R** disappears)

FWD (create) **DFW** (view, **D** disappears)

search continues from the LZ.

View files and FWDs

So far files have been created. Now you have to know how to visualize them or do a search to find them. In general, it can be said that to view, change or close a file, one starts from the same base to do so. To display, a display D must be added and the last letter in the transaction removed, for example:

File status

File areas

file is still being searched:

organized. / DRY / The second line of the file indicates how many bags are in the file, creation date and time in GMT, etc. / PAX / Here comes all the passenger information: name, address, telephone, email, temporary address, etc. / BAG / The information related to the suitcases comes in the file: color and type, brand, content, billing label, etc. It is divided into subgroups, depending on the number of bags in the file, for example / **BAG01** / and / **BAG02** /. / RTI / The fields FD, BR, and RT appear here. or **TTY**.

Áreas del expediente El expediente se divide en diferentes áreas, donde se organiza la información disponible. Se

temporal, etc.

Change or add information in files Cambiar o añadir información en expedientes

IWhat will help the most to find the suitcase there are the different matches that WTR

The matches are given by percentage. The more

does not mean that just because a file that has a

occasions, you have to display them one by one

suitcases, a list of at least 100 files may appear.

Therefore, it is very important, when files are

matches there are the higher the percentage. It

DPR (create) ADP (change / update, R

that do not interest you. **ROF** stands for Retrieve Active **OHD** Files. It is also a list that you can obtain but of **OHDs**. Like the previous one, you can put a series of search

Name > Route > Color and type

yourself of the following:

lost?

- **BDO** fields are included.
 - File search if there are several matches, it will give you a list from which you must choose with the transaction **"WM PD** (followed by the list number of the file that you want to view)." Visualizar expedientes y FWD
 - **OHD** (crear) **DOH** (visualizar, la **D** desaparece) DPR (crear) DDP (visualizar, la R desaparece) **FWD** (crear) **DFW** (visualizar, la **D** desaparece) **Estatus del expediente** En la primera línea después del número de expediente, se puede ver en qué estatus está el expediente. Si está vacía, es porque aún se busca el expediente: /S Búsqueda suspendida. La/s maleta/s ha/n sido localizada/s pero sigue/n pendiente/s de ser recibida/s. /C Cerrado. El expediente ha sido cerrado, la maleta recuperada, y/o está pendiente de entrega. /D Eliminado de la búsqueda. El expediente ya ha cumplido el plazo de búsqueda en WTR.

identifican mediante tres letras.

hora de creación en el GMT, etc.

AHL (crear) **DAH** (visualizar, la **L** desaparece)

Búsqueda de expedientes

expediente que se quiere visualizar)".

etc.

- addresses, updating the search elements and adding information in the **FF** fields, among many other things. If in order to display the files you needed a **D** first, in order to make changes you need to add an **A** ('amend'). AHL (create) AAH (change / update, L disappears).
- created, that all possible information be added. RAF and ROF

90% match is found, this is it. On many

to see the matches. In the case of type 22

supposed to have passed. The most used search conditions are: > Status of the file By base and company

history) in the bases where the suitcase is

- Brand > Flight and date
 - **Close files**

Once the suitcase/s have arrived, the file has to

suitcase for delivery to the passenger. It cannot

be put off for later. In order to close the file

correctly, you must have previously informed

RL Reason for Loss. Why or how was the bag

FS Fault Station. Station to blame for the loss.

Where did the error leading to the loss occur?

DA Delivery Address. Where and under what

Dates Color

- no se ve bien, se puede reemplazar dicho cada TN.
- 3. Si por alguna razón desconoce un número o número por una X. Se permiten hasta tres X en

tiene menos de seis números, se introducen

ceros delante hasta completar un total de seis

Número de etiqueta de facturación del

equipaje

números.

- 4. En caso de no tener etiqueta, no es posible inventar una; se deja en blanco y se explica en el campo FF (Texto Libre) (ver más abajo). 5. Rara vez, pero en algunos casos, vienen pasajeros con etiquetas sin identificativo de
- compañía. Es sólo un número de 10 cifras. Si se da el caso, no hay por qué alarmarse; sólo hay
- que introducir todos los números en el campo. Luego, WTR se encarga de convertirlo al formato correcto. En el código de 10 cifras, viene incluida la numeración única e identificativa de cada compañía, que
- 3. Introduzca los apellidos/nombres del pasajero, separándolos con barras (/). Si la persona tiene más de un apellido, nunca los escriba juntos.
- Tratamiento al pasajero
- 1. No es un elemento **match**, es sólo informativo.
- debería de ser MR y MRS/MSS, pero si se usa el nombre chino LI, por ejemplo, ¿qué es? ¿Femenino o masculino? Depende de la persona que crea el expediente hacerlo bien para poder brindar el trato apropiado posteriormente.

Vuelos y fechas de la ruta de la maleta

Crear expedientes

El QOH es una forma rápida de registrar una

maleta sobrante. Se hace con el TN y se queda

en sistema sólo 24 horas. Si después de pasado

de disponibles; por lo tanto, hay que examinar la maleta muy bien. Muchas Ilevan nombre y dirección; otras llevan pegatinas y etiquetas de un cierto país, etc. Cada OHD tiene un AHL en alguna parte y encontrarlo depende de la información que usted suministre. Cuanto antes esté la información del WTR, más posibilidades habrá de encontrar al dueño de la maleta. **BOM – Creación de múltiples OHDs** El BOM permite crear hasta un máximo de 5 OHD con una sola transacción. En ella, el CT, TN, BI y BW, en la misma línea, hacen referencia a la misma maleta. En otras palabras, una maleta por línea. Igual que el OHD, es posible añadir campos que no vienen en la máscara predeterminada.

maleta extraviada. El pasajero la tiene, solo que no ha llegado en condiciones óptimas. Cada DPR permite un máximo de 10 maletas para un mismo pasajero. Mensajes de envío En esta sección, se verá cómo se crean los diferentes mensajes de envío, y cómo y cuándo se usan. A estos mensajes se les llama Forward (FWD). Los FWD se usan cuando se quiere enviar una maleta a otra base, ya sea una que no se haya cargado en la base, para entregar en otro sitio, o un sobrante que se solicita que se

envíe. Hay cuatro tipos de mensajes de envío:

diferenciarlos y cuándo usar cada uno de ellos.

No hacerlo bien puede crear confusión en los

demás o hasta resultar en que la maleta se

FWD, FAH, FOH y FLZ. Hay que saber

el envío de maletas **FWD**. En esta etiqueta, hay que escribir el número de vuelo, destino, quién la envía, a quién se envía, etc. También es bueno añadir la hora y la fecha del vuelo. El personal del muelle lo va agradecer, ya que ellos, usualmente, trabajan con varias compañías y vuelos y no todos saben en qué días y a qué horas salen todos los vuelos. FWD- Forward El FWD "normal" se usa para enviar una maleta a su destino final. Puede ser una maleta que no ha sido cargada en su vuelo original, que perdió su conexión, o hasta que ha sido cargada en un vuelo erróneo hacia la base. **FAH- Forward AHL Bag**

Esta transacción se usa para enviar maletas sobrantes, que cumplen el plazo de búsqueda en la base, al almacén de la compañía, también conocido como **LZ**. Allí, se abren las maletas para continuar con una búsqueda secundaria basada en su contenido. Esta información se introduce en el expediente y de esta forma se pueden buscar posibles matches con AHL

actualizar los elementos de búsqueda y añadir información en los campos **FF,** entre muchas otras cosas. Si para visualizar los expedientes se agrega una **D** primero, para hacer cambios, se debe poner una A, de 'amend'. AHL (crear) AAH (cambiar/ actualizar, la L **OHD** (create) **AOH** (change / update, **D** desaparece). OHD (crear) AOH (cambiar/ actualizar, la D disappears).

desaparece).

DPR (crear) ADP (cambiar/ actualizar, la R

el expediente. Los matches se dan por

porcentaje. Cuantas más coincidencias haya,

más alto es el porcentaje. Esto no quiere decir

un 90% de match, este sea el que se busca. En

muchas ocasiones, hay que desplegarlos uno a

uno para ver las coincidencias. En el caso de las

maletas tipo 22, puede aparecer un listado de al

menos 100 expedientes. Por eso, es muy

que porque se ha encontrado un expediente con

- RAF significa Retrieve Active AHL Files en una base de datos. Para obtener dicho condiciones, para así eliminar opciones de conditions. The **RAF** and **ROF** are usually used to búsqueda que no interesan. do manual search (without the help of the file
 - Al igual que el anterior, se pueden implementar una serie de condiciones de búsqueda. El RAF y expediente) en las bases por donde se supone Las condiciones de búsqueda más usadas son: > Estado del expediente
 - Fechas Nombre
 - dejar para más tarde. Para poder cerrar el expediente correctamente, se debe, previamente, tener información de lo siguiente: RL Código de pérdida. ¿Por qué o cómo se perdió la maleta? FS Estación culpable de la pérdida ¿Dónde se produjo el error que llevó a la pérdida? DA Dirección de entrega ¿Dónde y en qué condiciones se entrega la maleta? Una vez que

- corresponde a la segunda, tercera y cuarta cifra en la numeración. Nombre del pasajero / escrito en el equipaje 1. Es un elemento **match**, por lo tanto hay que controlar que se haya escrito bien. 2. Permite hasta tres nombres.
 - lleva escrito algún nombre en la maleta. Si el nombre que dice es diferente al del pasajero, se introduce también, separándolo con una nueva barra.

4. A continuación, se le pregunta al pasajero si

- 2. Se introduce MR, MRS o MSS seguido por el primer nombre del pasajero.
- 3. Es importante hacerlo de forma correcta ya que se pueden crear situaciones incómodas cuando se cometen errores. A nivel local, el nombre de Juan o María es bastante claro y
- con el campo FD (Vuelo/Fecha). 2. Solo se rellena si la ruta de la maleta y del pasajero son distintas, como por ejemplo reruteos.
- ese tiempo, el dueño no es localizado, hay que crearle un OHD. Los QOH se crean principalmente cuando, a la llegada de un vuelo, sobran maletas que los pasajeros no han recogido. Esto puede deberse a que el pasajero continúa hacia otro destino y la maleta no está facturada hasta allá. Tal vez, el pasajero finalmente no voló, pero la maleta sí y él, a lo mejor, llega en un vuelo posterior. También se da el caso de pasajeros que han tenido problemas en el control de pasaportes y están retenidos allí para aclarar documentación, o son inadmitidos

OHD- (Expediente de maleta disponible)

La transacción se usa para registrar maletas sobrantes encontradas en la base. Pueden ser

maletas sobrantes de un vuelo o maletas

encontradas sin etiquetas. Para encontrar al

dueño es fundamental introducir todos los datos

- que tienen que trabajar con este expediente. Por sobre la localización de la maleta y tramitar una **DPR- (Informe de daños y hurto)** La transacción DPR se usa para crear un expediente de una maleta rota, falta de contenido o ambas cosas. Un DPR no hace una búsqueda en el WTR, ya que no se trata de una
- vuelva a extraviar. A la hora de enviar la maleta, también se debe rellenar una etiqueta Rush. Estas son etiquetas especiales destinadas para
- reclamar (OHD) a otra base. En estos casos, casi siempre hay una petición de la otra base, llamada **ROH** (se verá más adelante), y la forma de enviarla, para que conste en el OHD y en el **AHL** para el cual se pide, es mediante **FOH**. Esto también eventualmente resulta en que el OHD se cierra automáticamente al enviarla. Se supone que ya se ha localizado al dueño, por lo tanto, no se necesita buscar más. **FLZ- Forward to LZ**

enviarse a otro aeropuerto para ser entregada

desde allí. La transacción para desplegar la máscara se hace indicando el número de

El **FOH** se usa para enviar una maleta sin

- In the first line after the file number, the status of the file can be seen. If it is empty, it is because the / **S** Suspended from search. The suitcase / s are located but still pending to be received. / C Closed. The file has been closed, suitcase recovered and / or pending delivery.
- Hasta ahora se habían creado expedientes. Ahora hay que saber cómo se pueden visualizar o hacer búsquedas para encontrarlos. En general, se puede decir que, para visualizar, cambiar o cerrar un expediente, se parte desde la misma base. Para visualizar se debe añadir una D, de 'display', y quitar la última letra en la transacción, por ejemplo:
- It is a very common transaction since information is often added to files after creation. The most Es una transacción muy común ya que muchas common changes are usually changes of veces se agrega información en los expedientes
- undoubtedly be the history in the file. Apart from duda el historial en el expediente. Aparte de mostrar los diferentes cambios realizados en el showing the different changes made in the file, expediente, están los diferentes matches que provides. If it is an AHL, it provides with OHDs of WTR suministra. Si es un AHL, proporciona OHD del mismo CT, FD, NM, RT, etc. Si se trata de un the same **CT, FD, NM, RT**, etc. If it is an **OHD**, it provides with **AHLs** that may match the record. **OHD**, proporciona **AHL** que pueden coincidir con
 - **ROF** significa Retrieve Active **OHD** files (Recupere archivos OHD activos). También es un listado que se puede obtener, pero de OHD. el **ROF** se suelen usar para hacer búsquedas manuales (sin ayuda del historial del que debe haber pasado la maleta.

Por base y empresa

- AHL (crear) **CAH** (cerrar)
- conditions the suitcase is delivered? Once this is known, you can proceed to display the mask to close the file. This is done the same as in the **OHD** (crear) **COH** (cerrar)
- AHL (create) CAH (close) **OHD** (create) COH (close)

- 1. Es un elemento **match** y cruza la información

(inad/ depu).

QOH- (Rápido Disponible)

- AHL- Expediente de maleta perdida El AHL se crea para abrir expedientes de maletas faltantes. Para poder localizar la maleta, siempre hay que añadir la máxima información posible en el expediente. Hay que tener en cuenta que son muchas personas las ejemplo, la Central de Equipajes (CAT), adonde el pasajero llamará para obtener información posible indemnización. Si no se rellenan los campos, se dificulta el trabajo para estas personas, al igual que el trabajo de la base donde se localiza la maleta, etc.
- basados en su contenido. A diferencia del FOH, el FLZ no cierra el expediente; no se ha

encontrado al dueño y la búsqueda continúa

desde el **LZ**.

the system finds a file, it will display it to you; If it cannot find it, it will tell you "FILE NOT FOUND"; and

- luego de su creación. Los cambios más comunes suelen ser cambios de direcciones,
- importante que, cuando se crean los expedientes, se añada toda la información **RAF** stands for Retrieve Active **AHL** Files and it is posible. a listing that you get of the **AHLs** created on a **RAF y ROF** database. To get this list, you can put a series of conditions in order to eliminate search options (Recupere archivos **AHL** activos), y básicamente es un listado que obtienes de los **AHL** creados listado, se pueden implementar una serie de
 - Ruta Color y tipo Color Marca > Vuelo y fecha
 - esto se sepa, ya se puede proceder a desplegar
- other cases but here a **C** is put in front.

El FAH se utiliza cuando se tiene abierto un AHL en la base pero el pasajero reside en otro lugar, ha continuado su viaje, y la maleta debe de

referencia del AHL.

FOH- Forward OHD bag

- / **CLM** / The information related to the compensation given to the passenger comes here. / MCH / Added and search-related information is displayed, which may be, for example, a FWD, PXF, / **DLY** / Here information relevant to the distribution of the suitcase is displayed, as long as the **DY** or / **DPI** / It will be found only in **DPRs**, and the fields observed are **CD** and **LP**. / **OSI** / provides with free text fields, such as **FF, FI, SI**, etc. / HIS / The history of the file. There you can see the changes made and who made them, etc. In many cases, you do not have a reference number and must look for it in order to view it. Some examples with AHLs will be given but the following ways can also be applied to **OHDs** and **DPRs**. If

/ **D** Removed from search. The file has already completed the search term in **WTR**.

The file is divided into different areas, identified by three letters, where the available information is

maletas en el expediente. Por ejemplo, /BAG01/ y /BAG02/. /RTI/ Aquí aparecen los campos FD, BR y RT. /CLM/ Viene la información relacionada con la indemnización que se le da al pasajero. /MCH/ Aparece información adicional y relacionada con la búsqueda, que puede ser, por ejemplo, un **FWD**, un **PXF** o un **TTY**. /DLY/ Aquí se visualiza información relevante para la distribución de la maleta, siempre y cuando se incluyan los campos DY o BDO. /DPI/ Sólo se encuentra en DPRs, y los campos que se ven son: CD y LP. /OSI/ Proporciona campos de texto libre, como por ejemplo: FF, FI, SI, etc.

/HIS/ El historial del expediente. Allí se pueden ver los cambios hechos y quién los ha realizado,

En muchos casos, no se dispone del número de referencia y se debe buscar para poder

visualizarlo. Los ejemplos se darán con AHL, pero también se pueden aplicar las siguientes

encuentra, dirá "file not found" (expediente no encontrado); y si hay varias coincidencias, dará un

listado de donde se debe elegir con la transacción "WM PD (seguido por el número de lista del

maneras a los OHDs y DPRs. Si el sistema encuentra un expediente, lo desplegará; si no lo

/DRY/ La segunda línea del expediente nos dice cuántas maletas hay en el expediente, la fecha y la

/PAX/ Aquí viene toda la información del pasajero: nombre, dirección, teléfono, email, dirección

/BAG/ Viene la información relacionada con las maletas del expediente: color y tipo, marca,

contenido, etiqueta de facturación, etc. Se divide en subgrupos, dependiendo de la cantidad de

- desaparece). disappears). Search Búsqueda Lo que más va ayudar a encontrar una maleta (AHL) o al dueño de la maleta (OHD) va a ser sin (AHL) or the owner of the suitcase (OHD) will
- **Cerrar expedientes** Una vez que haya/n llegado la/s maleta/s, se be closed. This must be done while preparing the tiene que cerrar el expediente. Esto hay que hacerlo al mismo tiempo que se prepara la maleta para su entrega al pasajero. No se puede
 - la máscara para cerrar el expediente. Esto se hace de la misma forma que en los otros casos, pero aquí se ubica una C adelante.